Pam-Africa. Congo. Svenska
No. 4671
CONTINUATION COMMITTEE
North American Section
LIBRARY
Recd JUN 1914
105

STADGAR

FÖR

SVENSKA MISSIONSFÖRBUNDETS MISSION

I KONGO

(OMARBETADE 1909)

STOCKHOLM
TRYCKERI-AKTIEBOLAGET FERM
1910.

STADGAR

FÖR SVENSKA MISSIONSFÖRBUNDETS MISSION I KONGO.

A. Om verksamheten i allmänhet.

§ 1.

Svenska Missionsförbundets mission i Kongo bär namnet Société de la Mission Suédoise på franska och The Swedish Missionary Society på engelska. Initialerna på båda språken äro S. M. S. Sällskapets telegrafadress till Sverige är *Förbundet Stockholm* och till Kongo *Suédois Matadi*.

§ 2.

Varje stations angelägenheter skötas av en föreståndare jämte övriga missionärer på stationen. Föreståndaren åliger:

a) att hava närmast tillsyn över stationens arbeten, hus och övriga tillhörigheter samt över verksamheten vid utstationer och skolor, som lyda under stationen;
b) att föra stationens räkenskaper;
c) att korteligen anteckna dagens arbeten och erfarenheter i en på stationen alltid tillgänglig dagbok, i vilken även de övriga missionärerna böra anteckna sina erfarenheter;
d) att kopiera alla sina officiella skrivelser rörande missionens angelägenheter;
e) att vara stationens ansvarige representant inför Styrelsen och inför borgerliga myndigheter;
f) att i samråd med de övriga missionärerna på stationen rekvirera varor, som behövas för verksamheten och stationen, och tillse, att dessa i rätt tid varda hemforslade;
g) att om stationens alla angelägenheter samråda med de övriga missionärerna på stationen och i särskild protokollsbok anteckna de beslut, som därvid fattas. Vid lika röstetal gäller den mening, som föreståndaren biträder.

§ 3.

Föreståndare på varje station väljes av kongokonferensen för ett år i sänder medels slutna sedlar. Föreståndaren vid Londe, som tillika är Svenska Missionsförbundets kassaman i Kongo, representerar missionen i Kongo i förhållande till borgerliga myndigheter, handelshus och främmande missionssällskap. I viktigare angelägenheter rådgöre han med övriga medlemmar i missionskommittén (se § 13).

§ 4.

I januari varje år skall stationsföreståndaren till kongokonferensen avlämna skriftlig rapport över verksamheten och församlingens tillstånd och utveckling under föregående år samt årets räkenskaper, sedan dessa blivit av övriga manliga missionärer på stationen godkända och underskrivna. Slutsummorna i räkenskaperna skola angivas i svenskt mynt. Dessa rapporter och räkenskaper skola genom representantens vid Londe försorg ofördröjligen hemsändas till Missionsförbundets Styrelse.

§ 5.

Missionärerna på varje station uppgöra i samråd med varandra kostnadsförslag till större reparationer, upptagande av större utstationer, uppfostringsskolor och dylikt, vilka förslag föreläggas konferensen till prövning.

§ 6.

Ordföranden, sekreteraren och kassamannen skola kopiera alla sina till Styrelsen hemsända skrivelser, som röra missionen, och förvara kopiorna för framtiden.

§ 7.

Om döds- eller svårare sjukdomsfall nödvändiggör ett ombyte eller en omflyttning av arbetskrafter mellan kongokonferensens sammanträden, hava de hjälpbehövande att vända sig till den station, varifrån de anse, att hjälp lättast kan erhållas, och är den stationen pliktig att i sådana fall vidtaga de åtgärder, den kan, i det begärda syftet.

§ 8.

På varje station skall finnas fullständig förteckning på alla där befintliga Svenska Missionsförbundets tillhörigheter i löst och fast. Denna förteckning granskas och kompletteras årligen.

§ 9.

Resor må missionär företaga endast i samråd med de övriga missionärerna på stationen, att det må kunna ordnas så med arbetet, att intet avbrott där behöver ske. Resor i missionens tjänst betalas ur missionens kassa.

§ 10.

Vill missionär under sin vilotid företaga en längre resa för att lära känna arbetet på främmande missionsfält, må kongokonferensen därom besluta, för så vitt resan skall utsträckas över den stadgade vilotiden. Därvid må dock alltid tillses, att arbetet på den egna stationen därigenom icke försummas. Dylika resor betalas av missionären själv. Utsträckes resan längre än en månad över den stadgade vilotiden, avstår missionären sin lön för den överskjutande tiden.

§ 11.

Hyresfri bostad tillhandahålles missionärerna på varje station. Nödiga möbler, kökssaker och servis tillhandahållas i enlighet med kongokonferensens beslut. För slitning å kökssaker och servis gottgöres missionen med fem procent årligen. Vad som av kökssaker och servis förstöres, ersättes av missionärerna. Missionärerna vid Londe betala för användande av kökssaker och servis endast tre procent årligen.

B. Kongokonferensen.

§ 12.

Kongokonferensen utgöres av alla missionärerna i Svenska Missionsförbundets tjänst i Kongo. Dock är ingen röstberättigad, förrän han varit på missionsfältet ett år. Varje medlem har en röst. Vid lika röstetal segrar den mening, som ordföranden biträder.

De kvinnliga missionärerna hava rösträtt endast i de frågor, som röra sjukvården, kvinno- och skolverksamheten samt hushållets angelägenheter.

§ 13.

Kongokonferensen väljer varje år med slutna sedlar ordförande, vice ordförande och sekreterare. Dessa funktionärer tillsammans med representanten vid Londe station utgöra en missionskommitté, som har att för varje årskonferens förbereda insända frågor samt besluta i sådana frågor, som ej tåla uppskov, och som ej genom rundskrivelse tydligt kunnat av-

göras. Denna kommitté är funktionsmässig, då minst tre ledamöter äro närvarande.

§ 14.

Kongokonferensen tillkommer:

a) att besluta om i §§ 3 och 5 omförmälda ärenden;
b) att besluta om begärda hemresor, så vitt begäran grundar sig på nödvändigheten av hälsans vårdande; i andra fall underställes begäran Styrelsens prövning;
c) att med hänsyn till det allmänna hälsotillståndet förorda och råda missionärer att för vårdande av sin och de sinas hälsa i förtid anträda hemresa;
d) att besluta om nödvändig förflyttning av arbetskrafter och placering av utkommande missionärer, vilken placering bör bestämmas före deras ankomst till missionsfältet;
e) att besluta om kortare undersökningsresor för utvidgning av verksamheten, för vilka resor kostnaden debiteras på Londe, missionens allmänna utgiftskonto;
f) att uppsätta förslag till nya missionärers utsändande, nya stationers öppnande, redan befintliga stationers omeller tillbyggnad och anskaffande av nödig material, och skola dessa förslag insändas till Svenska Missionsförbundets Styrelse, vars beslut avvaktas;
g) att från de särskilda stationerna mottaga förslag till budget för det kommande verksamhetsåret, vilka, sedan de vunnit konferensens godkännande, genom representantens vid Londe försorg ofördröjligen skola hemsändas för att av Styrelsen granskas och godkännas;
h) att antaga och avskeda evangelister, och
i) att utjämna skiljaktiga meningar, som möjligen kunna uppstå mellan missionärerna på de särskilda stationerna, och varom de själva icke kunna enas.

§ 15.

Kongokonferensen sammanträder årligen på kallelse av ordföranden och på tid och rum, som vid näst föregående sammanträde bestämts.

Begär mer än halva antalet missionärer extra konferens, vare ordföranden skyldig att sammankalla dess medlemmar.

Protokoll över konferensens förhandlingar skall genom sekreterarens försorg snarast möjligt sändas såväl till Svenska Missionsförbundets Styrelse och hemmavarande kongomissionärer som ock till alla stationerna i Kongo.

§ 16.

Missionär skall till ordföranden i god tid före kongo-

konferensen skriftligen insända de förslag och frågor, som han önskar få föredragna vid konferensen.

Dessa förslag skall ordföranden, så vitt möjligt är, på förhand låta konferensens medlemmar få kännedom om.

Till kongokonferensen skola även de missionärer, som ämna fara hem under året, anmäla, vilken tid de önska resa, ankommande det på kongokonferensen att med hänsyn till förhållandena därom besluta.

§ 17.

Om emellan tvänne kongokonferenser frågor uppstå, som ej kunna uppskjutas till nästa konferens, men för vilkas avgörande extra konferens ej gärna kan sammankallas, så bör ordföranden sända cirkulärskrivelse till konferensens medlemmar. Vinner frågan enkel röstpluralitet, anses den avgjord. Cirkulärskrivelsen skall snarast möjligt återsändas till ordföranden för att av honom förvaras och skall beslutet i nästkommande konferensprotokoll inflyta. Ordföranden bör fortast möjligt låta konferensens medlemmar få kännedom om resultatet av omröstningen.

C. Missionärerna i Kongo.

§ 18.

Då missionär första gången utreser till missionsfältet, erhåller den manlige 635 kronor (= £ 35) och den kvinnliga 455 (= £ 25) till utrustning.

§ 19.

Manlig missionär åtnjuter ett årligt underhåll av 1,450 kr. de två första åren, 1,600 kr. det tredje året och 1,800 kr. det fjärde året och allt framgent.

Gifter han sig, ökas hans lön i enlighet med kvinnlig missionärs löneförhållanden.

Kvinnlig missionär åtnjuter ett årligt underhåll av 1,000 kr. de två första åren, 1,125 kr. det tredje året och 1,250 kr. det fjärde och följande år.

Missionärerna vid Londe åtnjuta i lön 180 kr. mera i de olika lönegraderna än missionärerna på de övriga stationerna.

Missionen håller nödigt matvarulager på varje station, och missionärerna betala, vad de därav förbruka, samt tillse, att missionen ej drabbas av någon förlust, om något går förlorat eller på annat sätt förstöres.

Missionen betalar det som överstiger 20 centimes pr

kilogram i frakt för alla matvaror mellan Matadi och de olika stationerna.

§ 20.

Ut- eller hemresande missionär äger rätt att utom biljetten på kongobåten för sig och medföljande barn uppbära till omkostnader för resan 150 kr., för vilka redovisas till Svenska Missionsförbundets expedition. Extra utgifter genom i eget intresse gjorda uppehåll på resan bestridas av missionären själv.

§ 21.

Missionärernas lön beräknas från och med ankomsten till Londe och upphör där vid hemresan.

§ 22.

Vid ankomsten till Londe är varje missionär skyldig att upprätta sitt testamente och giva fullmakt till därvarande stationsföreståndare att i händelse av testatorns frånfälle handla som hans exekutor.

§ 23.

Dör missionär på fältet under första halvåret, återlämnas till missionen halva utrustningssumman, och under andra halvåret en fjärdedel därav.

§ 24.

Vid uppresa från Matadi betalar missionen för tio bördor och vid hemresa för fyra bördor för person utom för de saker, som nödvändigt behövas på karavanvägen. Om missionär reser hem för att ej återvända, betalar missionen för åtta bördor.

§ 25.

Varje manlig missionär skall vara i Kongo tre år och varje kvinnlig ett år, innan de ha rättighet att ingå äktenskap. Skulle något undantag behöva göras, så har Svenska Missionsförbundets Styrelse att i varje sådant fall därom bestämma.

§ 26.

Föräldrar på fältet äga rätt att till varje barns uppfostran i hemlandet utfå 150 kr. om året, tills barnet nått en ålder av 15 år.

§ 27.

Missionär har rätt att för hälsans vårdande använda en fritid, motsvarande en vecka var tredje månad om året.

§ 28.

Då läkare eller ackuschörska behöver tillkallas, betalar missionen deras resa och arvode.

§ 29.

Missionärerna böra under vistelsen på missionsfältet, så vitt möjligt är, sända Styrelsen brev minst en gång var tredje månad med redogörelse för sin verksamhet, sitt hälsotillstånd samt övriga förhållanden, som kunna vara av intresse för Styrelsen att känna.

§ 30.

Missionär bör under sin första period icke gärna stanna ute på missionsfältet längre än tre år men bör däremot under följande perioder stanna så länge som möjligt.

§ 31.

Missionär skall under sin första period idka språkstudier enligt av Styrelsen fastställd plan.

D. Missionärerna i hemlandet.

§ 32.

Missionär äger rätt att efter fullbordad period för vila och hälsans vårdande lämna missionsfältet, till vilket han bör hava återvänt inom aderton månader. Vid behov av förlängd vilotid har han att i varje fall rådgöra med Styrelsen.

§ 33.

Missionär bör låta undersöka sig av läkare genast vid hemkomsten för att under vistelsen i hemlandet sköta sig enligt i varje särskilt fall givna föreskrifter.
Missionen betalar denna läkareundersökning.

§ 34.

Hemkommen missionär bör vid första lägliga tillfälle inställa sig hos Styrelsen eller Missionsutskottet.

§ 35.

Hemmavarande manlig missionär åtnjuter i underhåll: ogift 100 kr. och gift 160 kr. i månaden och ogift kvinnlig missionär 75 kr., räknat från ankomsten till hemlandet. Hemmavarande missionärsfamilj, som äger flera än två barn, får, om den har tre barn, 125 kr., fyra barn 200 kr., fem barn 300 kr. och sex eller flera 400 kr. extra per år.

§ 36.

Hemkommen missionär får, allt efter behov och överenskommelse med Missionsutskottet, använda de tre eller sex första månaderna till vila, eller efter eget gottfinnande, men skall sedan göra missionsresor inom landet enligt reseturer, upprättade i samråd med Expeditionen.

§ 37.

Om hemkommen missionär av sjukdom eller andra orsaker icke kan återvända till Kongo men önskar stanna kvar i Svenska Missionsförbundets tjänst, bör han träffa överenskommelse därom med Styrelsen inom aderton månader efter hemkomsten.

§ 38.

Ämnar missionär avgå från sin befattning i Svenska Missionsförbundets tjänst, åtnjuter han underhåll sex månader efter hemkomsten, för så vitt han fullbordat sin period.

§ 39.

Om sjukdom är orsak till att en missionär måste lämna missionärskallet och stanna i hemlandet, erhåller han vid behov understöd enligt av Styrelsen för varje särskilt fall fattat beslut.

§ 40.

Om missionärshustru med barn vistas i hemlandet, medan mannen är ute på missionsfältet, erhåller hon i underhåll 75 kr. i månaden samt för varje barn 75 kr. om året, tills det fyllt 15 år.

Hemmavarande missionärsänka eller missionärsänkling med barn åtnjuter, i händelse av behov, förutom av Styrelsen tillerkänt underhåll, följande understöd: för ett barn 200 kr. om året, för två barn 300 kr. om året och därefter 75 kr. om året för varje barn, tills det fyllt 15 år.

§ 41.

Föräldralöst missionärsbarn åtnjuter vid behov nödigt

underhåll av missionen enligt av Styrelsen i varje fall fattat beslut, tills det fyllt 15 år.

§ 42.

Väckes av missionär förslag till ändring av dessa stadgar, bör detta inlämnas till ordföranden minst två månader före kongokonferensen, och skall han kringsända detsamma till de röstberättigade medlemmarna. Beslutar konferensen ändring, vartill fordras minst två tredjedelar av de avgivna rösterna, så skall den underställas Svenska Missionsförbundets Styrelses prövning.

E. Evangelist- och lärareseminariet.

§ 1.

Skolans namn är: *Evangelist- och lärareseminariet på Kingoyi.*

§ 2.

Kongokonferensen väljer årligen medelst slutna sedlar en skolkommitté, bestående av tre ledamöter med förste och andre suppleant.

§ 3.

Vid skolkommitténs sammanträden äga skolans lärare rätt att närvara, ehuru de icke åtnjuta rösträtt.

§ 4.

Skolkommittén åligger:

a) att bestämma om nödig skolmaterial och att till kongokonferensen inlämna förslag till byggnader och reparationer;
b) att bestämma och begränsa läroämnen samt uppdela dessa i kurser och upprätta schema;
c) att bestämma om elevernas antal och underhåll;
d) att till kongokonferensen inlämna förslag till läsårens antal och terminernas längd;
e) att uppsätta inträdesfordringar och inom sig utse en ledamot att närvara vid inträdesprövning och examen;
f) att i svårare tvistefrågor medla mellan lärare och elever samt avskilja ovärdiga elever från skolan.

§ 5.

Kongokonferensen väljer årligen medelst slutna sedlar föreståndare och lärare.

§ 6.

Föreståndaren tillkommer:

a) att hava närmast tillsyn över skolan, dess hus och material;
b) att till kongokonferensen inlämna kostnadsförslag för skolans verksamhet och att föra skolans räkenskaper;
c) att till skolkommittén inlämna förslag rörande byggnadsfrågor, inköp av material samt förslag till skolordning, lärokurser och schema;
d) att från respektive stationsföreståndare inhämta kännedom om behovet av lärarkrafter;
e) att till kongokonferensen inlämna skriftlig rapport om skolans verksamhet;
f) att föra journal, vari antecknas alla åtgärder, som röra skolan, samt för övrigt allt, vad han kan finna skäligt att åt minnet bevara, och som angår evangelist- och lärareseminariet;
g) att föra protokollbok över alla beslut, som fattas av lärarekollegiet;
h) att kopiera alla sina och andra lärares utgående skrivelser rörande evangelist- och lärareseminariet;
i) att i brevförvaringsbok förvara alla mottagna brev, som beröra skolan och dess verksamhet.

Råd och anvisningar

till missionärer, som första gången utresa på missionsfältet.

1:o) Innan missionär lämnar Sverige, bör han till Svenska Missionsförbundets Expedition avlämna dels sin fotografi dels fullständiga biografiska uppgifter enligt formulär, som tillhandahålles på expeditionen.

2:o) Innan missionär träder in i arbetet på sitt nya arbetsfält, bör han upprätta testamente, så att, i händelse av dödsfall, inga svårigheter må uppstå rörande hans kvarlåtenskap. Avskrift av testamentet bör lämnas vid Londe, innan resan inåt landet företages.

3:o) Vi tillråda alla att bliva medlem av Predikanternas Änke-, Pupill- och Pensionskassa, som numera är tillgänglig även för missionärer. Anmälan därom göres till pastor E. Ungerth, Örebro.

4:o) Livförsäkrings- och pensionsbrev, sparbanksböcker eller andra värdehandlingar, som man lämnar i hemlandet och som behöva tillsyn, få lämnas i förvar på Missionsförbundets Expedition, men bör den, som lämnar dylika papper, också lämna skriftlig uppgift därpå och, om så önskas, uttaga kvitto på det lämnade.

Hos vederbörande livförsäkringsbolag göres anmälan om, att premierna betalas genom Expeditionen.

5:o) Missionär bör, innan han reser ut, taga noggrann del av innehållet i förestående stadgar.

6:o) Missionär bör under sin vistelse på missionsfältet icke stå skriven i Sverige, ty dels är detta emot gällande lag, dels kan det i vissa fall förorsaka rätt stora obehag. Man bör medtaga sitt flyttningsbetyg.

7:o) De, som äro i värnpliktsåldern, måste ovillkorligen hos konungen begära tillstånd att ur riket avflytta. Att resa utan dylikt tillstånd är liktydigt med att rymma. Man kan icke heller utfå sitt prästbetyg, förrän man erhållit en dylik tillåtelse av konungen.

8:o) Vid underskrift av testamenten och andra viktigare handlingar samt i beröring med konsulaten bör man alltid utskriva sitt fullständiga både för- och tillnamn, sådant det står angivet i prästbetyget, så att den som heter Johan icke skriver John, den som heter Teofilus icke skriver Teofil,

Karolina Lina o. s. v., ty därigenom kunna mycket stora svårigheter uppstå. Detta gäller synnerligast de personer, som ha tanke på att under vistelsen ute på fältet ingå äktenskap.

9:o) Alla pass och biljetter m. m. för utresan beställas och anskaffas genom Expeditionens försorg. För passens anskaffande måste vederbörande missionär avlämna frejdebevis.

10:o) Missionär bör hälst själv packa sina saker vid utresan och göra detta ytterst noggrannt och omsorgsfullt. Man bör uppgöra förteckning med utsatt värde på alla saker, som finnas i varje koffert och låda. En avskrift av denna förteckning lämnas till Expeditionen för att, i händelse av att något förloras under resan, ersättning därför må kunna utfås hos vederbörande assuransbolag.

Åtskilliga saker, såsom koffertar, hattaskar, sängar m. m., erhållas genom Expeditionen.

11:o) Alla personliga effekter böra packas i koffertar eller lådor med lås eller gångjärn på, så att man vid tullbehandling eller dylikt lätt kan öppna dem och visa innehållet. Intet kolly får väga mer än 30 kg. brutto.

12:o) Alla saker, som skola med ut, böra i god tid före avresan avlämnas eller uppsändas till Missionsförbundets Expedition, försedda med tydliga namn.

Ibland kunna sakerna med fördel sändas direkt från packningsorten, men i dylika fall bör man i god tid underhandla med Expeditionen därom.

13:o) Alla saker, som före eller efter utresan beställas hos personer eller firmor att uppsändas till Expeditionen för att genom dess försorg packas och utsändas, måste ha tydligt angivet namn, innehåll och värde. I annat fall ansvarar Expeditionen icke för sakerna i fråga.

Särskilt noga bör detta iakttagas, då saker efter utresan beställas hos anförvanter eller andra, och sådan rekvisition icke går genom Expeditionen.

Tilläggas må, att rekvisitioner, som från Kongo ställas till firmor i Sverige, helst böra gå genom Expeditionen, emedan därigenom många svårigheter kunna undvikas.